

TELEGRAFUL ROMAN.

№ 26. ANUL VI.

Сібії 26. Іunie. 1858.

ші пентрэ провинціеле дін Монархія не зп ан 5. фл. еар не о жмтате де ан 2. фл. 30 кр. Пентрэ прінч. ші дері стріне не ан 9 ф. не 1/2 ан 4 фл. 30 кр. м. к. —
Інсерателе се пльтескэ пентрэ дитжіа брѣ кз 4. кр. шірл кз літере мічі, пентрэ а доза брѣ кз 3 кр. ші пентрэ а треіа репедіре кз 2 кр. м. к.

Телеграфъ есе одатъ не септемъ: Жоіа. — Прензмерациіа се фаче дн Сібії ла еспедітѣра фоеі; не афарѣ ла Ч. Р. Лодде, кз вані гата, прін скрісорі франкате, адресате кѣтре еспедітѣрѣ. Прензіа прензмерациіе пентрэ Сібії есте не ан 4. фл. м. к.; еар не о жмтате де ан 2. фл. — Пентрэ чеделате пѣрді але Трансільваніеі

ДЕКЛАРАЦІЕ.

Прін днпрежъріле каре жокъ о ролъ атѣт де днсемпатъ дн днтрепріндеіле оменеші, де-венінд вакантѣ Редакціа ачестѣі жърнал, свѣскрісѣл кз тоатѣ оноареа віѣ а адѣче ла кзпосцінда опоратѣлѣі пострѣ пѣвлік четіторіѣ, кз ачестѣ сарчпнъ атѣт де ponderоасѣ, аѣ кѣзѣт асѣпрѣші, прекѣт се фѣкз кзпоскѣт ачестѣа дін партеа едітѣрѣі днкъ дн Нрѣл трекѣт, деші пентрѣ постѣл ачестѣа пѣ там обѣрѣдат нічі кѣнд.

Тот че маѣ пѣтѣт дндемна спре окзпареа ачестѣіа, аѣ фост сінгѣрші пѣмаі гласѣл чел атѣт де дѣлче архіпѣстореск, каре преа пѣрпндеште аѣ а-флат де віне а свѣліні постѣл ачестѣа, пре калеа ачестѣа, ші іарѣ де алѣ парте ізвіреа ачестѣа че трече песте тоате алте сімдімінте оменеші, із-віреа че о ам дн інімѣші кѣтрѣ скѣтпа теа ві-серікѣ, падіѣне ші патріе. — Ші поате апоі есі-та не фаца пѣтѣтѣлѣі зп че каре асеменеа сѣі део отѣлѣі пѣтере, сѣл днѣрѣѣтезе ші днѣрѣ-зе, ка атоареа вісеріеаскѣ ші націонал! Есте, саѣ поате сѣ фіе зп асеменеа лѣкрѣ дн лѣте, пентрѣ каре отѣл сар пѣтеа резолѣа маі вѣзѣрос амі оѣера кіар ші віада, ка інтересѣл чел маі сѣжпт патриотік ші націонал? Дндемнат дар де зпеле ка ачестѣа кѣтез а проміте прін ачестѣа оп. пострѣ пѣвлік четіторіѣ, кз прін ачестѣ скітѣаре жърналѣл ачестѣа пѣ ва сѣѣрѣі нічі о стрѣтѣтаре дн вііторіѣ. „Телеграфѣл Ромѣн“ амѣсѣрат леділор пресеі ва пѣвліка тот че ва аѣла де фолосіторіѣ дн інтересѣл дналтеі окжѣтѣрї, ші пѣші ва перде нічі кѣнд дін ведере, кз дѣпсѣл есте зп жърнал націонал, політїк, індѣстріаріѣ ші літераріѣ, ел ва пѣвліка ші дн вііторіѣ тот че ва аѣла демп, тревзіпчос ші фолосіторіѣ днтрѣ днаінтареа ві-пелѣі комѣн, націонал ші патриотік, каре де ші амі апѣра інтереселе сале днтре шаржініле кѣ-вііпдеі тѣші ва дінеа де сѣлпѣт даторіе, ачестѣа че е-сте дівіса фіеште кѣрѣі орган пѣвлік, днтрачестѣа „Телеграфѣл Ромѣн“ ва днконжѣра тотдѣна ші се ва фери де тот че ар адѣче дѣлѣ сіне о полемі-кѣ сеакѣ ші пеплѣкѣтѣ. Сѣѣскрісѣлам фост ші воіѣ ретѣнеа тотдѣна де ачестѣа опінізпне, кз поі пѣмаі ашеа вом пѣтеа рееші ла о кале маі вѣлѣ, пѣмаі аша вом потеа аштепта зп вііторіѣ маі зімбіторіѣ, дакѣ лѣкрѣнд дін ресѣѣтерї вом кѣзѣта днтрѣ тоа-те пачеа, каре есте зпкѣл асіл ал феричіреі неа-тѣлѣі оменеск. Спре ачест четрѣ атѣта де сігѣр ѣші ва дндрепта жърналѣл ачестѣа ші дн вііторіѣ компасѣл сеѣ, сперѣнд не кѣрѣреа ачестѣа а пѣтеа навїга фѣрѣ прїмеждїі кіар ші дн тіжлокѣл челор маі спѣтосе валѣрї.

Аѣлз де прїсос а маі фаче поменїре деспре іпѣлїнда чеа шаре че о аре жърналістїка дн зіоза де асѣтѣі ла тоате поѣоареле чївілісате, кѣнд жѣр-палеле саѣ префѣкѣт дн кѣрте де тѣлѣ, ші де-касѣ; ші кз дакѣ ла алте попорѣ каре, аѣ дна-інтат аша департе дн кѣлѣрѣ ші кз деосевїре дн літератѣрѣ се рекзпоск жърналеде де о неаѣратѣ тревзіпѣ дн зілеле поастрѣ; апоі кз кѣт маі та-

ре фолос не поате адѣче повѣ зп жърнал націонал дн тімпѣл ачестѣа ал прогресѣлї, аѣлѣндзпне кз зечї де амї дндѣрѣтѣл алтора? вѣраѣ пѣмаі а зіче кз де оаре че ачест жърнал есте о пѣргѣ, ші зп одор неопредѣт ал Бісерїчіі ші а пѣтѣлѣі пострѣ, авѣнд дн-пнаїнтареа са тендінда чеа маі сѣлпѣт: днаїнтареа віпелѣі ші лѣдіреа моралѣлї, ел пѣ се поате дін дестѣл рекомѣнда опоратѣлѣі пострѣ пѣвлік, фѣкѣнд маі департе кзпоскѣт ші ачестѣа, кз колоапелѣ ачестѣіа стаѣ дескїсе спре а прїмі орї че артїкѣлї фолосіторї, спре днаїнтареа інтереселор маі сѣс по-менїте, ші потрївіді пентрѣ зп жърнал солїд, не днпѣтѣлѣлїсе днтрачестѣа рїпндеі поастрѣ дакѣ пѣ вом пѣтеа фї дн старе а пѣтеа, петрече зпеле лѣкрѣрї ка ачелѣа, каре пар мерїта нічі дескѣ пѣ-влікареа, саѣ пѣ сар потрїві кз прїпчїпїле поастрѣ.

Жърналѣл ачестѣа ва ретѣнеа дн сѣлѣрїпїт кре-діпчос тісісінеі сале ші дн прївінда літѣлї, ел пѣ ва кѣзѣта а делекта пре нїмінеа прін кѣвіпте ші фрасе тѣестрїте ші греле де днѣлѣс, се ва фери-дѣлѣ пѣтїпде де ідіотїсмі стрїні, ші пѣші ва зіта нічі кѣнд, кз дѣпсѣл дакѣ дорешѣ а фї орган лѣмїпѣ-торїѣ ал попорѣлѣі, кзпоскѣндѣі градѣл ачестѣіа де кѣлѣрѣ, арѣ де а ворві тот дѣзна прін фраселе ші кѣвіптеле челе маі зшоаре де днделес, каре дін партепѣ о промітем ші асѣтѣі преѣкѣт адека не ва ерта терміполодіа.

Кз ачестѣа сѣѣскрісѣл ковпїс деспре вѣлѣ во-їнда оп. пѣвлік, ші сімдімінтеле лѣі челе зпанае, рекомѣндат стїматеі поастрѣ інтелїпнде віѣ а адѣ-че ла кзпосцінда пѣвлікѣ, кз днкъ кз Нр. трекѣт ам днченѣт а фї органѣл, кареле ва редїга ачест жърнал, ші кареле кз пѣдѣждеа дн Днезеѣ пѣшїнд, пре ачестѣ кале греа, зіче днаїнте де тоате: Дѣм-не ажѣт!

Іоан Раѣ
Редактор.

Монархїа Австрїакѣ. Трансїлванїа.

Сїбії 24 Іunie. Фестївітатеа днмортѣн-тѣрїі Сепенїтатеі Сале фостѣлї гѣвернатор ал Ар-деаѣлѣі, Прїпчїпѣ Карол де Шварценберг ч. р. генерал де артілѣрїе, Командант ал Корѣлѣі ал 12 де арматѣ, ш. а. саѣ челебрат дн Віенна дн кіпѣл чел маі стрѣлѣчїт дн 16 Іюн. дѣлѣ амеазі. Кон-дѣлѣл фѣз командат де Домѣлѣ генерал де гавалѣрїе Прїпчїпѣле де Біртенберг. Прочесїзпне ла каре лѣл парте ші Маїестатеа Са ч. р. авостолїкѣ, дѣ-пѣ че рѣтѣшїцелѣ дн домѣлѣл адормітѣлѣі прїмірѣ віпекѣлѣнтареа дн Бісерїка П. П. Сервіді дн Росаѣ, трекѣ прін тіжлокѣл четѣдіі, спре лініа Табор, знде ераѣ стадїонате трѣпеле, каре дедерѣ салѣ-ле обїчнїте, ші аша се петрѣкѣ феричітѣл дн Домѣлѣ спре а се днмортѣнта, дн крїпта дналтеі сале фамїліі дн Бітїнгаѣ, де зп пѣшер шаре де Генералї ші оѣїдірї де став ші алді желїторї дн фрѣптеа кѣрора ераѣ Днѣлїїле Сале Архідѣлї: Вілхолм, Карл Фердінанд, Леополд ші Райнер.

Асѣтѣі се діпѣл аїчі дн Бісерїка р. катол. дін партеа Есселендіі Сале Д. Епїскоп де Хайналд рек-

віем, ла каре лѣарѣ парте дналта Генералїтате, Д. Д. ч. р. амплїаді дела тоате дікастерїїле, Міліціа, о тѣлїтѣе тарѣ де четѣденї, ші сѣтенї дін прежѣ-рѣл капїталеі пострѣ, пре карїї дн адѣлѣ сімѣл де ізвіре, тѣлїтѣере, реверїпѣт ші адѣлѣкѣ дѣрѣре, де каре сѣлѣт пѣтѣрѣші тоді фїі патрїї поастрѣ, пентрѣ вѣлѣтатеа, зпанїтатеа, днделенѣзпне ші ізвіреа де дрептате а дн Домѣлѣ рѣпосатѣлї, каре днсѣ-шірї алесе дн вор пѣстра о дѣлче ші вѣчпїкѣ сѣѣ-пїре дн ініміле тѣтѣрор.

Маїестатеа Са ч. р. прін преа дналта скрісоа-ре де тѣлѣ саѣ дндѣрат а дндрепта кѣтрѣ Прїп-деса де Шварценберг вѣдѣва феричітѣлї рѣпосат дн Домѣлѣ зрѣтѣоареа адресѣ:

Ізвігѣ Прїпчесѣ де Шварценберг! Кз чеа маі адѣлѣкѣ дѣрѣре те зпплѣ не тіне вестѣа деспре десѣлѣрїреа содѣлї Дѣмітале, каре аѣ фост демп де пѣтѣле сеѣ, атѣт дн рѣсѣоїѣ кѣт ші дн паче. Чеа маі кордіалѣ комѣтїміре че діо адѣк пентрѣ пердереа Домїїтале чеа неопредѣт, се ва пѣстра пентрѣ сѣлѣтѣл лѣі чел побїл днтрѣ поменїре, атѣт де кѣтрѣ оастеа теа, кѣт ші де кѣтрѣ дара ачестѣа, спре а кѣрѣіа феричіре аѣ лѣ-крат ел зп шїр де амї кз авнегареа інтереселор сале персоналѣ. Фїе ка рекзпосцінда мерїтелор сале пентрѣ Міне ші Патріе се контрїѣзе днѣжѣла ла аїпареа дѣрѣреі Дѣмітале чеі дрепте.

Лаксеѣвѣрг 26 Іunie п. 1858.
ФРАНЦІСК ІОСІФ м. п.

Сїбії 22 Іunie. Консіліарї медїінал Др. Шмалц, Доктор де азїт ші ворѣре, дін Дресда, каре де врео треїзечї де амї се кзпрїнде кз ачестѣ доѣлѣ ратѣрї де арѣт медїкѣ, ші каре прін маі тѣлѣ скрісорї сїентіфіче, прекѣт ші прін маі тѣлѣ кѣре че іаѣ сѣкѣс ла маі тѣлѣ дефекте де азз ші ші ворѣт, каре маі пайнте се дінеаѣ де невіндека-біле, ші-аѣ кѣштїгат зп репѣтѣе дн Езропа, ва черчета прекѣт се днделѣе кѣт маі кѣрѣнд ші Ардеаѣлѣ. Ші фїїнд кѣ ачі ва ретѣнеа пѣмаі не зп тімп скѣрт, аша не аѣлѣм даторї а фате кѣло-скѣтѣ пѣвлїкѣлї венїреа ачестѣіа. Ка доѣадѣ де-спре хѣрпчїа лѣі поате серві ші ачестѣа кз дѣпсѣл претѣзїнденї шїаѣ сїїст кѣштїга рекзпосцінда Док-торїлор ші а дрегѣторїїлор компетїнте; днѣкѣт і саѣ дат воїе пентрѣ де амї днтрепрїнде пракѣл сеѣ дн днтреага Езропѣ, іар дн статѣл австрїак і саѣ дат воїе днкъ ла ан. 1845 прін Маїестатеа Са Ам-пѣратѣл Фердінанд.

Ігіел 16 Іюн. (Днѣїере). Кз тімпѣл пропѣ-шірѣ ші оменїі, ші днтрѣ челе тѣлѣ дескопѣрїі: іар-ѣа де пѣшкѣ ші кз деосевїре „преса“ (тіпарїл) фѣкѣрѣ о скїтѣаре атѣт де шарѣ дн кѣт днтрѣн веак поато се фѣкѣрѣ маі тѣлѣ лѣкрѣрї вѣрѣдїче кз тот дреп-тѣл де адміраре, декѣт че саѣ фѣкѣт днтро тіе де амї маі пайнте. Пѣтереа пѣтпѣлѣі чеа крѣдѣ а медї днаїнтареа пѣлѣреі де пѣшкѣ, ші зрїашїі чеі пѣсдравенї смерїдіі се кѣчереаѣ днаїнтареа з-пор оаменї слабі де пѣтере фїсікѣ, не карїї маі пайнте пѣмаі о прївіре а ачелора дн днпрозіа ші дн адѣчеа днтро перїлѣксізпне де тоарте, іарѣ лѣкрѣ-

ріле чело мінзпате, реформеле челе тарі дн сфера твтрор лквррілор че атінце стареа соціалъ ші політікъ а оменімеі, прін пресъ фквръ о астфеліѣ де скімбаре, днкът історісіреа ачестора арадче дн зіміре кіар ші капетеле чело маі деніале, порці- ле днтзпереквлі, але несчіпндеі оменешті се кль- тінаръ дн темеліі днапнта ачестеі дескоперірі; дн- кът кз тот дрептъл се зіче, кз інвендісна пресеі есте чеа маі мінзпате, чеа маі свелітъ, ба тот одатъ ші чеа маі фолосітосре днтре тоате де- скоперіріле неамвліі оменеск. продквта чел маі скзмн ал міндеі оменешті, дн челе че аз дез- волтат пълъ дн зізоа де астзі; кз кът даръ не апроціем маі таре де веакъл пострв кз атът маі въртос афлът, кз днтзпереквл не зі че мерце піе- ре днтотмаі ка днтзпереквл пондіі, кнд разеле соарелі авар стрлзчнд де престе орizon — ші vom маі зіче днкъ кз веакрїле трекзте аз фост маі взне декът ачест де фадъ? маі въртос дакъ vom цвцета кз атлчї зп рьсвоїѣ зрпа дзпъ алтл кз вале фъръ кале, днтзпмжндсе ачестеа нз нз- маі пентрв кълкареа зпор трактате, дар де тъл- те орї кіар ші нзмаі пентрв пісче вьтътрї зшбре персонале, ба нз зраре орї нзмаі дн дндемнл лькоміеі ші а свемціі, лнлгъ каре патімі маі днсо- дндсе ші капрідііле че адецеорї робеск ініма омз- олї, афлът кз саъ взрест ржрї де склце оменеск. Се лъсът де о партѣ веакрїле чело трекзте дн- пнапте де Хс, съ прівім кіар нзмаі ла челе маі дн коаче ші не vom конвінце кз рекзцетареа ла ачелеа нз пі се поате днтъдоша фъръ а нз не днфїора, фъръ а нз не адзче днтро зіміре оаре каре преа- греа де тълтлчїт.

Ші дн че ар фї вьтът ста тотзшї възптатае чеа таре а трекзтлзі, де нз поате дн сімплічїта- теа інімеі ші дн дндестлїреа гзстлзі прін пісче вькате маі зшбре, ші днтврькшїнтеа маі сімпл? дар стаъ ла дндоіалъ ші деспре ачестеа. Ініма о- тлзі нзтреа ші дн веакрїле трекзте сімьрїле лькоміеі, днтотмаі ка ші астзі, поата де аве- ре, ізвіреа де арцінт аз днкълекат ші атлчї престе фїпнда омзлї, нз тълт маі пздіп де кът астзі, тронзрїле челе кзмпзрате ші рескзмпзрате кз пзці де галлії, септїнде ле челе тълте ростїте маі тот- дезна дзпъ волнїчїа омзлї, дн фавоареа саъ зра персональ доведеск дн дестл кз омзл ші маі де тълт аз фост нзмаі ом. Афлът ші дн веакрїле трекзте оаменї кз сімплічїтеа змале кз кзцете кз- рате ші свеліме, карїі маі тълт дн дндемнл фї- реск декът днвр'о даторїре а леціі свьршеаф фалте взне, лквржнд спре днапнта реа вївелї ші стрпї- преа рьвлї, дар афлът апої ші оаменї тарї кз св- флет мїк карїі пентрв слава лътеаскъ се лепьдаъ де пьрїнді, де фрадї, де сьрорї, ба че се маі тълт се фьчеаф дзжманї днтпзквді аї ачелора, десертжнд дн шїрл зпор оарде стрїне, репегндшї сіпделе дїмба шї лецеа. — Ші апої знеле вькзрї ка ачелеа шї мерїтъ ка съ ле маі желїм, мерїтъ ка се маі зі- злчем: Аша ера атлчї ші атлчї сьзнеа тошъ Пьрїп- те дн . . . сьрлчї зіле взне! ш. ч. л. Омзл дела тофїреа са аз фост, есте ші ва фї неддестлїт тот- лїдезна кз соартеа, — ініма омзлї се дестїпне шї прін ачестеа де ачееа а довітоквлї, днтрїлса тлаллн зп ізвор, дн каре кзрг атжтеа ржрї де не- тлмжмєрї, де лamenteдіі, де неажнсе, влстеме ші тот че се цїне де сексв ачестора, де ачї апої преферът а лъда чеана егїнетлзі маі тълт декът тана че пі о днїнде червл.

Десволтареа міндеі оменешті, днапнтареа, кз- тьра, ші прін зртаре ідеа ферїчїреї нз о поаге о- нвл кьгта днтралт лок не фаца пьтжпгьлї де кът нзмаі днтрв марцінїле пачеї ші а взнеї кондедєрї, ші апої че афлът дн веакрїле трекзте? Рьсвоє дн азаръ, ресвелє дн лквръ, черте політїче,

рьсврїтірі вїсерїчешті, шїі де партїде че цесаъ тот атгтеа кавале, поааръ свьжзгате, глоате де ін- трїганці, ші че маі днкъ? черте дзмпезеешті, емі- грареа лккстелор, чїзме, фомете ші маі счїе Дзеѣ кьте. Нз доаръ знеле ка ачестеа не фак а не ревока- ла трекзт, шїаї маі дорї зімеле де кьте орї не а- тьржм дн зіза де астзі? Веакъл пострв де а- стзі арє о фадъ кз тълт маі солїдъ, астз спре а се днчепе рьсвоє се чере чеа маі тълт, ші нз нзмаї знеле капрідіі, о пофъ де рьзвнаре, ші орї че лквррї багателе, ші тімпл поате ва адзче кз сіне ка ачелеа се фїе ші маі раре, дакъкзтва нз вор днчета кз тотл. Ші че маі афлът днкъ оаре де взп дн вїторїѣ? доръ зімеле ачелеа кнд ерам ле- гадї deglїа пьтжпгьлї, кнд не тьлгїам, сіпгьр нзмаї кз пьдеждеа деспре дозндїреа днтпзрїдіі черїлзі, неавьнд ачї дн лътеа ачестеа нїчї ватър о палтъ де пьтлнт деспре каре се фї кзтезат а зі- че кз е ал пострв, — саъ доаръ маі дорїм зімеле ачелеа, кнд лкврам не септемжлї треї зіле де де слжжъ, зна де камьтъ, алта де клакъ ші алта де рестапдіе дн brazda домнлзі каре не пьтєа кз алзлзл? Дар лас а маі дншїра знеле ка ачестеа, астзі, кнд тот мінзтл де тімп пїердст е скзмн, ші днкъ таре скзмн, воїам нзмаї а зіче кз орї кът не vom тьлгї нїмік не фолосеще, ші дакъ врем ка съ не фїе маі вїне се апкът не алтъ кьраре, не кьрареа ачееа, не кареа аз вьккат тоате поаарьле ачелеа, каре аз фост порочїте де а фїгзра дн історїе ка поборе кьте, демне де нзмеле оменеск. Тьлгї- рїле челе маі тълте че ле азїм дн зіза де астзі сьлт дн контра сьрлчїеі, каре днтрв адевр дн зіза де астзі кз деосевїре ла пої е о воалъ че нз се по- те вїндека, декът нзмаї прін о лквраре стрьдал- нїкъ, ші прін о кївернїсіре днцелєапъ а агопїсітеі, днкжтї пентрв remedїл чел дн тьїѣ нз кред кз ва пзтеа зіче нїмікеа фъръ а ншї вьтътма кьпоштїнда кьм кз ромънл нз е стрьдалнїк ші мьпчїторїѣ ка орї каре ал попор де сьгт соаре, пазьъ нзмаї кз нз счїе днтрезїнда remedїл ал доїлеа, кз ншї счїо кївернїсі агопїсіга. Нз вреам еѣ прін ачестеа а рекомєнда нїмьрїа ка се фїе скзмн, ші згьрчїт, вреам нзмаї сь зїк, ка сь не днтрезїндът пздіп- тіка агопїсігъ тотдезна спре скопзрї взне, аржкьнд о окїре спре реладїїле че стаъ днтре кьшгїгьрї ші келзїел, — вреам сь зїк кьрат ромънеште: сь нз фїм егїні ла фїпъ ші скзмнї ла тьржце. Е трїст а прївї адецеорї кз оаменїі пострїі мергьнд ла тьрг кз кьцетл де ашї кьмпзра челе трезвїнчї- се се абат маі пайте сь деє взпъ дїмінеаца жь- пьнесєї кьрчтьресе, взпъ оръ кьм се днтжмпл шї дн днвечїпатл пострв оръшел І. . . де знде а- пої ешїнд шьзрєл фъръ нїчї зп бап се дзче омзл пострв акасъ прежм аз фост венїт, тьргвїндшї поваръ капзлї, сьрлчїе шї рьшїне, днжзрнд апої дн зіза зртьтоаре не арєндшл жїдов, каре дн тїте котїтзрїле дешкїде кьте о кьрчтъ, маї зїкжнд: кз жїдовїі тотдезна не дншалъ, — аша е, еї се счїѣ фолосї де пої, счїѣ тьрї дн лъте, дар апої чїне е де вїпъ? саъ авем дрепт а нїсгьлї дакъ жьпълз І- діг, венїт ерї алалтєрї здрїндос шї скьтос счїе Дзмпезеѣ дн че партє де лъте шї ашежнджсе дн сатл Б. Б. тьлне воїшъне ва фї дн старе а не да ванї не інтересе, а не днсвола респект ка сь ворбїм кз днвєл кз пьлзрїа азлпъ? Дар кред кз астдате ар фї времеа сьшї сьрлшескворьїреа, тьржїнїндшл а маї зіче нзмаї, кз грешїм кнд осьндїм тімпл де фадъ, ші не плаче а афла тоате възптьділе нзмаї дн трекзт, кнд не желзїм знл асзпра алзїа, маї вїне ар фї ка богатл кз сьрлкьл дїмпезнъ сь лккре днтрв взпа кондедєрє, ка аша фїеште ка- ре се фїе дн дн старе ашї прокьра знеле мерїте аїчї пре пьтжпг, фъръ де каре нїчї тімпл де фадъ ші кз атжт маї пздіп вїторїл не ва пзтеа кьпоа-

ще де ам трїт саъ ва; іар мерїте дзпъ пьрєреа теа вор сечєра ачєїа, каре дзпъ пьтере аз коплз- крат днтрв днапнтареа вївелї комзп, ачєїа карїі асзъ спре днапнтареа неамвлї, ші спре днфлорї- реа патриєї ачєїа, де а кьрїеа пьтлнт неа легат аша де стрьнс соартеа. Лкврнд астфелїѣ тьлгїрїле нї се вор маї рьрї ші вїнекьжнтареа Домнлзі ва зьтєрї престе пої. D. П.

Брашов 17 Ізніе. Пе кжнд чєтеам дн жьр- палл пострв, кьм кз Мьрїа Са Домнл ч. р. Кон- сіларїѣ де шкоале Др. П. Васїчї, се афлъ дн локзрї депьртате, тогмаї дн марцінеа Ардеаллї де кьтрь Уггарїа, лкпжнджсе кз деселе ші гре- леле стрападїї, днтрв черчетареа шкоелор; не а- тьпчї пої рьтъсєсем маї кз тотл тьлхпдіі шї оть- рьдіі дн кьцетеле поастрє, кз нз vom пзтеа фї порочїдіі дн апл ачестеа де пресєндїа Мьрїї Сале, ла есамєнєлє пьелїче а дїмпасівлї пострв дн Бра- шов, кнд іатъ дн 15 кьр. дндатъ не тьлгїарьт, респьндїнджсе вєстєа, кз дорїгьл Домн Консіларїѣ с'ар афла черчетьнд шкоалєлє прїп сатєлє днвє- чїпате, — вєстєа ачєаста пькьзтъ не дндої вькз- рїа, кнд ла о оръ дзпъ амїазї днцлєсьрьт, кз дорїгьл оаспє а шї сосїт ачї ла пої, ла каре дн тоате пьрїлє алєргаръ DD. Протопопї аї Брашо- вьлї, корпьл профєсорл кз Дл Дїректор Гаврїїл Мьнтеанл дн фьрїте, маї тьлдіі днтре Преодїі пострїї де не аїчї, корпьл днвьдъторїлор де пор- ть шї алдії спре аї фаче кзвенїта кортенїре де вз- пъ венїре.

Дн зізоа зртьтоаре се днчєпзръ есамєнєлє сьв прешєдїнда М. Сале, фїїнд де фадъ DD. Про- топопї шї алдіі Домнї азїторї дзпъ прогьрама че се афлъ тіпзрїтъ, есамїкжнджсе маї днтъїѣ чєї дн кла- са а 4-лєа. Рьспзнсзрїле тінерїлор аз фост ші а- кьм ка ші дн апл трекзт де модел, ші пре- сте аштептарє взне, спорїл фькзт аз доведїт не фадъ стрьданїа DD. Профєсорї чеа не обосїтъ, де шї остєнєлєлє дзмпєалор счїє нзмаї Дзмпезеѣ кьм сьпгт де респлътїте, тот дн зізоа ачєаста дз- пъ амїєазї се іспрьвї шї кз есамїпарєа тінерїлор дн класа 3-а, іар астзі саъ дїпзт есамєнєлє кз класєлє 2, ші 1-а. Мьрїа Са Дл Консіларїѣ шїаѣ дескоперїт депїна са тьлцєтїре, нз маї пздіп се вькзраръ шї DD. Нєгьцєторї шї тоді азїторїї сьл- тьнджлє ініма де вькзрїє вьзїнд зп спорїѣ атът де фьрмос дн партєа тінерїмеї, ші о пьззїндъ атът де таре дн партєа DD. Профєсорї. Ші знде нз поате ажнцє тінерїмеа кнд счїїнделє і се пропзп, саъ чєл пздіп тьлмъчєск дн лїмба маїчєї лор! Е о прївїре кз тотл тьрєацъ а вєдєа кз сьжршїтл апзлї пре пісче тінерї кз о аша гївьчїє традкжнд днтро лїмьъ днтралта, а аззі пісче рьспзнсзрї а- тът де кьратє кз деосевїре дн Історїа вєкє, ші Цєогрфїє дїгжнд апї кз о ексактїтате оаре карє раръ прежм фьсєрьт порочїдіі а вєдєа пої кз ачє- сть окасїсне.

Дзмінекъ дн 22 Ізп. се вор чєтї класїфікаціє- нїлє шї шко ларїї мерїгаді се вор днапнта дн класєлє респектївє сьперїоре.

Фєрїїлє се днчєпз кз 1-а Ізліє шї се днкєє кз 31 Азгьст прїп зртарє апл школастїк 185% се ва днчєнє дн 1-а Септем. калєп. п.

Дзпъ кьм днделєсєрьт Дл. ч. р. Консіларїѣ ва маї рєтънеа ачї а фї фадъ шї ла есамєнєлє дн класєлє нормалє.

Днделєгьнд преа опоратл Д. Протопоп Іоан Мога, дїмпезнъ кз маї тьлдіі Преодїі дн трактл Брашовьлї ал II-лєа деспре венїреа Мьрїї Сале а- лєргаръ шї дзмпєалор спре ал вїневєнта, рьгьндл тот одатъ ка сь вїневоїаскъ а черчєта шї ачєстє дозъ трактзрї, шї аша се кредє, кз кз сьжршїтл еса- мєнєлор Мьрїа Са ва вїне вої а черчєта шї скоалєлє дн ачєстє дозъ Протопопїате.

Жп Брашовєан.

България.

Поста 15 Ізніі п. Дп Нріі 89 ші 90 аі „Телеграфъли Романъ“ ші 89—92 аі „Газ. Трансильваніе“ дп ап. тр. авзі опоаре а те адреса кь-тръ опората дптеліцінцъ романъ кь ачае рьгаре, ка съ те спріжінеаскъ дптръ кьлечереа поесіілор попораде романе, дефіцінд ші зп термін пльз ла капътел лънеі трекуте.

Дп зрмареа промісієніі меле де атъці ам да-рп де а декіара, дп казва дптрепріндеріі, кь прпн възпвоінца зпор романі демні ам адънат пльз а-къма 240 де въкці де поесіі попорале.

Спріжініторіі ачестеі дптрепріндеріі фолосіторе пентръ література романъ ижпъ акъм сжпт зрмъ-торіі: Дпзъ Константін Варанъ фостъл дпвъ-дътріі, ші асъзі пегъдъторіі дп Міхієсчі лжп-гъ Добра, Дпзъ Теодор Манъ аззітор де клас-са а 6-а дп Клъж, каре мерітъ децінса рекъно-счере-мі пьвлікъ, пентръ діліцінда че о арътаръ дп кьлечереа поесіілор. Асемінеа сжпт мьлцмторіі ші кьтръ Дпзъ Іосіф П. Папъ аззіторіі де класа а 8-а дп Аџа Ізіа, ДДніі тсолоді дп Блаж А-лесандръ Сілаші, ші Сімеоне Азгъръ, Дпзъ Преот Георгіє Васілієвічіі дп Жъла, ші Васіліі М. Марієнескъ дпвъдъторіі дп Радна.

Маі департе ам а фаче обсервъчїнеа кь поесііле маі тоате сжпт дп Ардеал, іаръ дп България преа пьціне, дп Бъкъвіна ші Бънат нічі зпа дпкъ пь-пъ акъм, ші чеа маі таре парте дп поесіі сжпт доіне, пе зрмъ колінде, ші баладе преа пь-ціне, дп каре о баладе „Пінгеа“ прелъкратъ джпъ зп есемпларіі дп Ардеал, ші алтъ дп Бг-гаріа, е депъсъ ла оп. редакцієне а „Фісієі“ пентръ ка съ се арете ка де формъ, модел ал поесіелор ешнде.

Де оарече зпїі мї промісеръ пе маі тьрзіі, зп пьмър дпсемнат де поесіє, — де оаре че пз ам дпкъ баладе, — че маі таре дореск — дп пропорцієне кь доіне ші колінде, апоі ші ревісієнеа, прелъкранеа поесіелор маі дп метръ, дп кадінгъ, претінде зп тімп маі лъг, . . . сжпт сіліт а про-лънга термінъла пе зп тімп неотържт, дар пз преа лъг, ші а рьга де поъ пе оп. дптеліцінцъ ромъпъ ка съ спріжінеаскъ ачестеа дптрепріндере, ші деосебі кь баладе, ші тоате дъпъ дпцълескъ провотъріі трекуте се пот кьлече ші тръміге. —

Педека пентръ спеселе тіпърііі е делътъ-ратъ, чї матеріалъ опъзі дпкъ пз е депліп, нічі ка съ фіє зп том алес ші волъмінос дп пропорці-не дп доіне, колінде ші баладе, — нічі шакар пьмаі дп доіне.

Еъ пз вреаъ ка съ маі скріі де поъ о прово-каре дпдемпътоаре кьтръ оп. дптеліцінцъ ромъпъ пентръ ачестеа дптрепріндере, еъ кред пз е де ліпсъ ка съ і гръесчі недпчетат да токма ка массеі попоръзі ші тотъші авіа, ші аша грѣсъ те дпцълѣ-гъ; — сеаъ деакъ дпцелече, ші пз колъкръ ла німіка че е пентръ възпъ комъп, а дпчетат ші ліпса де а пе маі комъніка ідеіле, де а авеа зп скоп ла пропъшїре, де а пе маі пьмі фраці ромъпї.

Доамне Дзеэле! дъ къдетелор поастре, спїр-тъл дпцълечъніі тале!

Аг. М. Марієнескъ.

Дптъмїлърї де зі.

* Дъпъ кьм се дпцелече де сігър, Маїєстатеа Са ч. р. Апостолікъ кь прівїре ла скъпътареа деч-теі саъ дндърат преа градіос а асігна Преодїмеі ев. реформате дп Ардеал зп азжторіі аптеціпатів дп сьмъ де 80,000 фл. т. к. дп вістієріа статълі, пре лъпгъ ачееа кондіціє, ка ачестъ сьмъ съ се ре-дп-тоаркъ дп деспъгъвіреа дізмеі а маі сьс поменї-теі преодїмі.

* Дпн Веспрем се скріє кь дп 1 Ізніє саъ дп-пърдіт дптре лъкзіторіі арші дп Ратот, о сьмъ де 1000 фл. пре карї Маїєстатеа Са ч. р. апостолікъ преа дндъратъла постръ Стъпъніторіі ші дпмърат, каре кь атъта скъпътаре пьстрєаъ дп ініма са ферічіреа свзшїлор сєі, преа градіос а дъркі саъ дндърат.

* Дпн Прага се скріє кь датъл 12 Ізніє кь а-коло сар фі мьдіт вестеа деспре зп тьмьлт де лъ-кръторі, карїі сар фі рькълат дп дпвечїнатъл „Ка-ковїд.“ Дъпъ дпкъпосчїндъріле маі де ауроане а-дъче „Bohemia“ деспре ачестъ о счїре дпмъчъвоа-ре, кьмкъ адева фаїма ачестеа пьз фост аша дп-семнатъ прекум се лъдіє. Дпн врео 700 лъкръ-торі карі се хрънеаъ дпн кьлївареа ппїлор дп по-менїтъл лок, ка врео 25 іпшї, пентръ скъдереа сімърієі де зі ла 20 кр. (каре маі ппїнте ера 30 ші маі тьрзіі 26) се дъсеръ ла Гъверпъторієл дп кастел, шіі аръкаръ кь петріі дп ферешті. Тьмъ-лапціі маі тоді кьзъръ прїпшї дп тьпїле жандар-мілор.

* Баронъ І. Борнеміса адсче декърънд дп патріа поастръ доъз машїні, пентръ адънареа фъ-пъзі — пльз акъма пьмаі деспре зпа дпнтрачелеа пьтем дпмъртъші атъта, кь ачееа, е о грєвъл де а адъна фъпъл, ка каре ші ла пої орї че торарїі, ро-тарїі саъ ферарїі поате гъї, лъпгъ ачестъ машї-пъ се пофеште зп кал ші зп ом ка съ поатъ адъ-па дптро зі атъта фъп кьт ар адъна 60—70 де лъкръторі, ші се поте дптревъїнда атъла шєс овъз, кьт ші ла коасте.

* Бгърїі реформадї дп Ардеал дпзъръ дп зіледе ачестеа зп собор бієсрїчєск дп Аїзд комъсє дп маі мьлді депътадієсъ премедїнда Длїі сьпер-їнтєндїте (єпїскоп) Бодола, чєл маі дпн зрмъ шедїндъ дп ачєст сїпод саъ дпнзт дп 10 Ізніє, дъпъ каре поменїтъл D. Сьперїнтєндїте дпнз о кьзжптаре стръвътъторє дп каре кь деосєвіре рекомєндъ Про-топопїлор ка съ фіє кь прїєвієієре асъпра Преодїлор, се ферєаскъ попоръл де пєрїчїєне, прєдікьндъї дп інтєресъл моралїтѣді, релїцієнеі ші а шкѣлєі, се фіє пьсторї прїєвієіторї, вїндекьтърї рапелор ш. ч. л.

Франца.

Парїс 16 Ізніє. Дпкордареа чеа мї де ал-тїнтрєлеа таре, кь каре аштеапъ лъмеа де а ве-деа одатъ ресълтатъл десватєрілор конгрєскълі дп Парїс, пз поате декът пьмаі съ се тот маі тьрєа-скъ, фадъ кь дпнпрежърареа карєз маі венї ла мї-жлок ші дпнтрєръссє консълтъріле. Боала лзі Фъад Паша прекум се сьзпє се маі дпделънъгъ, дпн каре прїчїпъ пленїпотєнціарїі пьтєрілор, карїі пе семне дпкъ дореск а ажъпє одатъ ла зп реълтат фїнал, трїмієсєръ пе D. Benedetti, дїректор Мінієтеріал шї протоколїєт ал конферїндєі, ла Фъад Паша акасъ, ка съ се дпкъпосчїндєзе, деакъл ва ерта пе ачєста старєа сьпътъдіі де а пьтєа мерѣє дп отєлъл Мі-нієтрълі трєвілор дпн афаръ. Дофторїі карїі фъсе-ръ адънаді спре а се конъзъта, се декіараръ кь е-шїреа волпавълі дпн касъ ар пьтєа фі прїмєждїоа-сь. Пленїпотєнціарїі, спре а фаче, ка съ пз се маі ашъпє лъкръл дп зрмъ се дпцълесєръ ка съ мергъ дпсхшї дп отєлъл аџвасадєі тьрчєдіі, ші аколо сь-діпъ шедїнда лъпгъ волпав. Дпн зрма декіарърїі Дофторїлор, кь боала ар авеа зп карактер ліпїчєс фъєрръ сіліді а се лъса ші де къдетъл ачєста. А-ша шедїнда а шептєа а конферїндєі се амъпъ дпкъ пе оаре кьтѣа тімп.

Ръсіа.

Дпн Петєрсъьрг дескрїє зп корєспондєнт ал „Газ. Вієнесє“ кь датъл 12 Ізн. сєрвъторєа кь прїлєжїл сьїндїреі Бієсрїчєі С. Ісаак дп каре, зіче, кь сар фі десъшърат чеа маі тьрєадъ потпъ,

каре аъ възт четатеа ачєаста, деалтїнтрєлеа бо-гатъ де асѣєліі де фєномєно тьрєєє. Сьїндї-рєа ачєстєі зідірі рарї, пентръ каре трєі дпмъратї аъ жєртѣіт сьтє пєнъмерате, аъ авзт о іпспресїє фѣартє таре асъпра тьтърѣє класєлор соцієтѣді, атът дп прївіпда релїцієсітѣді кьт ші а сімъєлі падїонал, еа пьз дат пьмаі прїлєж пьвлїкьлі де амї аръта ентъсієсїєл сєі пентръ дпмъратъл, каре кре-щє пе зіче мерѣє, чї аъ адънат шї дпнтрєгъл корп де гардъ дп тоатъ вігоареа лзі мїлітаръ, дпнтрєага преодїме дпн капїталъ дп пєнъмъратє корпѣрацієні, дп сьършїт тоатъ кьртеа дпмъртъєаскъ дп гала чеа маі дпалтъ, дп карєа се аратъ пьмаі ла з-пєлє фєстївітѣді ші дп лъзптръл кастєлълі дп-пъртєєк, зндє пз преа аъ дпнтрєє мьлді. Де маі мьлте сьпътъшїі дпїпте де ачєаста, пе аїчєа деспре німіка пз ера воръа декът деспре сьїндїреа Бієсрїчєі ачєстєіа, ла карє саъ зідіт патръзєчї де апї пьмаі кьрат дпн тьршѣєръ, граїнт ші метал. Програмъл пьвлїкат, маі ппїнте дп карє се отъръ-се ржндъл дъпъ карє авєаъ съ се десъшърє де-рємонїїє окъпа пе тоді дєла чєл маі таре пльз ла чєл маі мїк. Кьм кь падіа рьсєаскъ пьтрєштє дп сіне зп ентъсієсїєт опорїєік ші адевърат пентръ тот че е бієсрїчєєск, єстє зп адевър преа кьпоскът, дпн карє се поате еспїєлєа лєсно інтєресъл чєл арътъ ла ачєаста сєрвъаре стрълчїтъ, таре ші мїк, бо-гат ші сьрак, дар апоі ші дп сіне Бієсрїка Сѣ. Ісаак єстє зп фєномєн дпсемнат. Індъстріа тім-пъзіі поъ рьдікъ маі въкзрос хоарпє пентръ вапѣр, декът тьршърї бієсрїчєшті, маі въкзрос касарпє де-кьт Бієсрїчї; дар апоі ші маі пьїпн зідєштє еа чєва траїнік ші діїторїі. Дпнпїнтє де тоате зпїі фаче еа сокѣтєала спєсєлор, ші кьрѣдъ въкзрос тот че е ла пьрєрє де прїєос. Кьнд сьаъ дпчєпът зіді-рєа Бієсрїчєі ачєстєіа маі кь пз с'а фі фъкьт о асѣ-фєліі де сокѣтєалъ, кьчї алтїнтрєлеа се поте кре-дє кь пз сар фі ауъкат де еа.

Кь къдет де а зіді чєва тьрєєд ші прєдієс саъ фъкьт дпчєпътъл, іспръвіреа саъ дпкредїндат тім-пъзіі, маі мьлтъ аъ конпрїєзіт пєгрєшїт дпмъратъ-лї Ніколає, пентръ кь ла дпчєпътъл стъпънїрєі лзі азїа се рьдікєсє чєва зідъл, ла карє саъ пьє пєа-тра фъндамєнталъ дп 26 Ізіє 1819. Пентръ лъкра-рєа матеріалълі ашъміт а гранїтълі саъ чєрст тімп мьлтъ, ші орї ші кьт аъ лъкрат дпн. Александръ І. ші Ніколає, тотъші тръвъзіаъ сь къпѣаскъ таржїні ші отаръ тіжловчєлє че пьмаі сє пьтєаъ адъна. Зїдїрєа сьт акъма гата ші атът пентръ тьрїмєа, форта, дпєшїрєа, кь деосєвіре дпєз пентръ прє-дієсітєтєа ші пѣоѣва еї єстє зпа дпнтрє чєлє маі дпсемнатє Бієсрїчї а дпнтрєчєі крєштїпътъді. Де-скрієрєа зпєі асѣєліі де зідірі е департе де а пь-тєа дпѣздішєа дп чєтїторїі ачєєа че пьмаі окїі ар пьтєа кьрїпдє; аша пентръ де амї пьтєа фаче чїпєва ватър о дпкїзїре деспре тьсъра чєа гра-діоасє дъпъ карєа єстє крѣітъ, се дпсєампъ, кь пьмаі пентръ къпѣа Бієсрїчєі саъ дпнтрєвъїнєат дпн металє: 2 тьжї 47 пьнді вьр, 7,200 тьжї вронъ 1,175 тьжї 60 пьнді арапъ, 11,709 тьжї 60 п. фїєр, 23,416 тьжї 60 п. фїєр вьрсат, прєстє тот 43,504 тьжї ші 27 п. Карактерїєтїка ачєстєі зідірі тьрєєє сьпт стъпїі чєі де гранїт полєїді ші пьрє-діі, пічє асємєнєа стъпїі де гранїт прекум сьпт ачєстїа че дппѣѣєск Катедрала ачєаста дъпъ пь-рєрєа тєа пьмаі дп Ръсіа сє пот аџла. Ачї тоате сьпт вронъ, дпакрїтъръ богатъ, гранїт стрълчїт, пікърї кьрѣдат прєтъїндєні дпєлшъгат, ші зідіт пентръ вєчїчїє. Монъмєнтъл ачєстєа дп дпцълє-съл релїцієсітѣді а касєі поастре дпмъртъєшті, фъсє ерї зп чєптръ а зпєі фєстївітѣді, ка карє алтє капїталє Еъропєнє пз пот форма; сігър дпн ачєл тотїв, пентръкъ, лє ліпсєск декѣрѣділє чєлє дпн а-фаръ, карє ачї лє даъ пїацєлє чєлє єстїнєє ші па-

лателе. О тасъ пштероасъ де оамени, — къръ 40,000 тръле, Амператъл къ Ампертеаса ші чеі дін презърл ачестора дн гала чеа маі маре, о твдгитио маре де преоді, ачестеа тоате ле пот авеа ші алте капитал, дар спаціал ші кспрнскл ачестеа, дн каре съ се поатъ мішка за днтънепрек аша маре де глоате пъл аре нічі зна. Бісеріка С. Ісаак се афл дн міжловл четгді ші тотодатъ дн міжловл піадеі лзі Ісаак, каре неміжловчт съ дн легьтъръ къ піада адміралітгді ші къ палатъл дмпъртеск де іарпъ. Пштереа Ръсіей днтреатъ, е репрезентатъ дн піаделе ачестеа: „Мо-

пархъл прін палатъл де іарпъ, лецеа прін палатъл сенатълзі, оастеа прін зідіреа ставълзі цепенал, шаріа прін адміралітате, Історіа прін Статъа Амператълзі Петръ чел Маре, ші акъм дн сършіт релігіа гр. оріенталъ прін Бісеріка С. Ісаак.

— Дн прівінда скімъвріі календаріалзі днкъ не дмпъртешеште „Газета Дніверсалъ“ о коресподінцъ дін Петербърг къ датъл 7/10 Ізніе дъпъ „Ведомості“ дн каре афлмъ зрмътоареле: Дъпъ че дн прівінда днтродъчереі Календаріалзі поъ саъ Грі-

горіан саъ ворбіт атът дн жърпалеле челе стръіне кжт ші дн челе дін лъзптръ, аша не афлмъ де да-торіе къ кончесізнеа ченскреі преодешті ші адмі-ністратіве, кзмкъ піче Бісеріка дрепт крелпчоасъ пічі окъртвїреа наъ къдетат пічі кнд де а днтро-дъче календаріал Грігоріан, зп календаріш каре де ші ші аре регларітатеа са астрономікъ, днтр'а-чееа тотъші пъ е скзтіт де о грешалъ pondorосъ астрономікъ. Ашезареа зпші Календаріш бісері-ческ крештінеск се діне сінгър де катедрапа Вселен-кіпъ а Бісерічей поастре чеі сѳінте.

Ф о і л е т о п.

Съ не штім афла дн тімпъл де а-стъзі.

(Meditațiune, ші віеадъ).

I. Атжте ідеі 'мі апар, ка атжте проблеме, че ар тревзі реалізате къ о праксъ де віеадъ пен-тръ віиторіал попорълзі ротъп!

Ах! пентръ че е віеада отълзі аша де скъртъ, — пентръ че е тѳріа лзі аша де мікъ къдетжнд ла віиторіал зпші попор, де ші спіртъл лзі се пал-дъ ла Dzeire? Дестълъ, дестълъ е віеада отъ-лзі, шъкар ші пѳмаі партеа чеа маі мікъ, съ'ші-о сакрезе пентръ зп скоп сжнт, — потіпъ е тѳ-ріа лзі — деакъ пентръ віиторіал зпші попор, се дн-содесче дн тѳріъ, — къчі днсодіреа преа а-жътъ атъчі дпълдареа спіртълзі лзі, ші ачестеа е дпѳіндареа кемърїі лзі, ші а воїей лзі Dзмнезеѳ.

Ачестеа е віиторіал постръ, ші ла ачестеа зп попор днтрег аре де лъкръ. Дп попор! ші кжнд къдет ла попоръл ротжп, те дпѳржпг де деспераціоне, ші кад къ спіртъл теѳ, държмат ка ші о рзіпъ.

Нъ, нъ, — десперареа е пентръ фрікомї, кзраж пентръ ачела дн кареле есте спірт, ші аре кзраж, де а траце дн тоатъ зїса о лініе, де а фа-че дн тот тімпъл о фапъ, де а къліва ші повліза, де а шѳрі попоръл ротъп. Ачестеа е віиторіал по-стръ, ші пентръ ел съ не счїм афла дн тімпъл де астъзі, — ші пентръ ел, че съ маі фачет астъзі?

Ші третъръ шъпа де къдет че ар тревзі ка съ скрїш, де ар тревзі ка съ енътър де амърънтъл тоате ліпселе ші педечїле поастре пентръ зп віиторіш маре, о скътъръ дъререа, дъререа че свъчъ-тъ ші ініма попорълзі. Ах! вареш съ пѳї фїѳ къ-поскът атъта пъкате, ші съ пѳ л маі вѳд, къ дп-къ dormiteазъ дн пъкатъл де тоарте, дн атжта пелъсаре!

Ачестеа е влестемъл секълілор, ші маі мълт пъ е де сѳѳерїт, пічі днтр'зп зпглеледїѳ, ачі е тімпъл ші съ не тѳртѳрісіт пъкателе дпайнтеа лзі Dzeѳ ші а пѳстръ ші съ не репасчетъ кзраці, кзраці съ не ре-пасчет, ші спіртъл постръ се ре'пвіе, не кзм а дп-віеат Хс, кареле а адсц дін черїѳ не пѳшпнт тпъ-тѳіреа повоарелор. Ачестеа е віиторіал постръ, ші пентръ ел, съ не счїм афла дн тімпъл де астъзі, ші пентръ ел, че съ маі фачет астъзі?

II. Съ рѳдікът не орїзонъл чел днтънекос ал попорълзі роман, зп сѳре стрълвчїт — о лъмінъ, кълтъръ адевратъ, — съ скворжм D-zeireа ла попоръл ротъп, ші пре ачестеа съ'л дпъл-дъм ла Dzeire, съ'ї deskidem окїі, ка съ веадъ лъміна. — Ачестеа съ фачет астъзі пентръ віито-ріал попорълзі!!!

Соареле зпші попор, е історіа лзі, разеле сжнт фаптеле лзі, лъміна е кълтѳра лзі; попоръл се дптоарче секълі днтреці не жпгъ ачест соаре а лзі, не кзм се дптоарче пѳжжптъл дн естерпїта-те, не жпгъ соареле ачестей лзі.

Департе м'а дъс фантасіа, — пъ фантасіа, чї сімдіреа, — пъ сімдіреа, чї копвіндереа, коп-віндереа ші адевръл. — Ачестеа е соареле, че тревзе съ'л рѳдікът не орїзонъл попорълзі ротъп.

Ферїче де ачел бърват, кареле кжнд зорїле реварсъ, се днтреабъ, че съ маі факъ астъзі? Нічі о зі пентръ ка съ пѳ факъ чева пентръ віито-ріал фамїліей; ші де о сѳтъ де орї маі ферїче де ачел попор, кареле, кжнд се дештеапъ дін ле-тарціа де секълі, кжнд соареле віиторіалзі лзі ре-саре, се 'нтреабъ, че се маі факъ астъзі, ші не зрмъ се апъкъ ка стълал къ алейнеле ділірїндї, се фолосесче де зїлеле фъжтоасе а ле вереі, ші къ-леце тіере дін флорїле кжмпїелор ші але мъп-ділор, — лъкръ пентръ віиторіал лзі!

Азі сжнтем ші пої, пої тревзіе съ лъкръм не кжмпїі ші не мъпді, — пентръ віеада де ачі ші чеа вечнікъ, съ не гѳтїм калеа къртъ бжпъстареа ма-теріалъ ші кълтъръ, ші калеа къртъ Dзмнезеѳ! Съ не гѳтїм, къчі зїса е акъм маі сенїпъ, ші гржпеле поастре сжнт астъзі маі верзі, спіртъл по-стръ с'а десвълїт ка прїмъвеара фъжтоасъ, ші пої вігїтм дн аменїтатеа еї, ші фъжжнд віне, ші къ-тжнд дн жър, ам азїт ші вѳзжт къвжптъл лзі Dzeѳ дмплїнїдъсе. — Съ віедъїт дъпъ къвжптъл лзі Dзмнезеѳ, съ віедъїт дн вѳртъте, ші съ сѳсдїнем спіртъл пострѳ дн віошїъ, къчі спіртъл постръ е дін Dzeire.

Вом вецзі дн вѳртъте, деакъ вом трїі дн мо-ралїтате, ші къпосчїнда де сіне, вом сѳсдїнеа спір-тъл дн віошїъ, деакъ не вом къліва ші перфек-цізна, аша не кзм фїреа омепеаскъ се поате, ші аша де 'палт не кзм спіртъл постръ е де 'палт.

Аѳ авем пої чева маі мїнъпат, ші маі плъкжт съ фачет де кжт ачестеа? ба, ші чїне ар фї ачела дін фїї попорълзі, кареле съ пѳ факъ німік пентръ віиторіал роман? съ п'аїеъ атоаре, крелїндъ ші сперандъ, дн Dzeѳ, ші попоръл съѳ? — Нъ поѳе фї німіні рѳтъчїт, кжнд Dзмнезеѳ ші Амператъл е къ попоръл постръ, ші кжнд попоръл е къ сіне, чї-не ва фї дн контра лзі, ші а лзі Dзмнезеѳ?!

III. Тревъръ секълі днтреці, ші соареле по-стръ пѳмаі дін кжнд дн кжнд, ші пѳмаі не момїн-те с'аѳ арѳтат, — орїзонъл фъ аша де днтънекос. Ам віедъїт секълі, ші маі мълт фѳръ фапте, ші челе цѳдіне днкъ пъ ле-ам дпсепнат ка съ рѳ-тжпъ, ка несче разе че пот стръвате департе дн віиторіал фїлор пострїї, че пот дмпрѳсчїа днтъне-рекъл. —

Де азї съ пѳмаі фїт аша дндїферїндї, съ дп-вѳдъм поворъл спре фапте вжне ші тѳредъ, ші фаптеле лзі съ ле дпсѳтпнъм дн карта секълалзі, дн історіа попорълзі.

Ної фѳрѳт, ка несче сѳрорї непорїчїте, тѳ-рїтате дн каса соакрелор релѳ, дпгїдїнд неказъл віедей пѳмаі къ ачела тѳпъгѳере, къ бървадії, то-

гѳші пѳртїнеск мѳерїле лор, — ші къ ачееа спе-рандъ, къ де соакре, доаръ, доаръ вор сѳъпа зна датъ, дар пої тотъші сжнтем атжт де дндependїндї кжт неказерїле ле пѳтем спъне зпъл алгїа, кжт, де авем бжкърїъ, не пѳтем бжкѳра днтреабъ. — Съ дпсѳтпнъм даръ, зїлеле віедей поастре, орї сжнт вжне, орї сжнт релѳ!

Ної ротънїі дін Австріа, копѳѳтїм престѳе тот, ла історіа комъпъ а імперїалзі, къчі сжнтем парте констїтѳтївъ а пѳчїсней (дїпломатїче) австрі-аче; іеаръ дн парте копѳѳтїм ла історіа поа-стръ прїватъ, пѳ політїкъ, дпкжт поате фї іnde-pendїнтъ де ачѳа комъпъ, ші асеменеа къ а чело-ралалді ротжпї, къчі сжнтем парте констїтѳтївъ а пѳчїсней (де сжпце) romane. Съ не дпгрїжїм де ачѳестеа історїъ а попорълзі ротъп, кжнд се реѳѳѳ-ръ ла віада поастръ дін пѳкѳт де ведере, ла мї-жлоачеле матеріале, ла кълтѳра цепеналъ, ла літ-ѳъ ші літератъръ, ла сѳсдїнеа поастръ падїзна-лъ, дъпъ сжпце ші дъпъ дрептърї. —

Дателе, дін перїферїа ачѳестор пѳнте съ ле кълецем, ші дпсѳтпнъм пентръ пої, ші віиторїѳ, ка прін ачѳесте съ днтѳрїт къпосчїнда де сіне дн попор, къчі ачѳестеа е фъндментъл есістїндеї лзі, съ о рїзѳрѳт дін фонціле сале челе векі, дін віеада стръбънїлор, ші дін спіртъл епочеї де азї, — къчі ші с'о днтѳрпнъм дн віеада попорълзі де азї, къчі пѳмаї аша ва маї пѳтеа есіста мълт!

Фъ зп тімпъл фатал, кжнд лъмеа се зезїтъ къ трѳїт, ші венї алтъл маї фаворїт, кжнд лъмеа не афл, ка не ачѳей, де поѳ креадї. Ші чїне фъ ві-па де кжт пої, къчі пѳ неам къпоскът дн тот мо-тжптъл, къпосчїнда де сіне авїа се къпощеа ла попоръл роман, — ші дакъ астъзі пѳ не вом фоло-сі де окасїзнеа віне венїтъ, пѳ вом къпосаче пре-тенсиїнїле тімпълзі, вом пѳтеа діспѳре, ка ші кжнд пѳ ам маї трїі. (Ва зрѳма)

Конкърѳ.

Дн Комъпа „Kadar“ аѳ devenїт вакант локъл де Дпвѳдъторїз ла шкоала гр. рѳсѳрїтеапъ, къ каре сжнт дппрезнате зрмътоареле емољжїнте: зп саларїѳ де 70 фл. т. в. — 20 метре де пожоп де гръѳ, 20 метр. пожоп де къвѳръз, 9 стъпжїні де летне де фок, 1 мажъ дъ слъпїнъ, 1 мажъ де саре, 25 пъндї лъміні, пре лъпгъ кортел патърал къ грѳдіна шкоалеї ші дозъ ізѳере ржт де косїт.

Кстпедїторїї постълзі ачѳестїа аѳ сѳшї трїмі-тѳ петїдїзнїле лор віне інстръате пѳпъ дн 8/20 Ізліе 1858 ла свѳскрїса ч. р. Претърѳ.

Бъзіашї 4/16 Ізніе 1858.

Ч. р. Претърѳ.